

Relations industrielles Industrial Relations



Organisations gouvernementales Government organizations

Volume 27, Number 1-2, 1972

Vocabulaire français-anglais des relations professionnelles
Glossary of Terms used in Industrial Relations (English-French)

URI: <https://id.erudit.org/iderudit/028300ar>

DOI: <https://doi.org/10.7202/028300ar>

[See table of contents](#)

Publisher(s)

Département des relations industrielles de l'Université Laval

ISSN

0034-379X (print)

1703-8138 (digital)

[Explore this journal](#)

Cite this document

(1972). Organisations gouvernementales. *Relations industrielles / Industrial Relations*, 27(1-2), 291–292. <https://doi.org/10.7202/028300ar>

Tous droits réservés © Département des relations industrielles de l'Université Laval, 1972

This document is protected by copyright law. Use of the services of Érudit (including reproduction) is subject to its terms and conditions, which can be viewed online.

<https://apropos.erudit.org/en/users/policy-on-use/>

Érudit

This article is disseminated and preserved by Érudit.

Érudit is a non-profit inter-university consortium of the Université de Montréal, Université Laval, and the Université du Québec à Montréal. Its mission is to promote and disseminate research.

<https://www.erudit.org/en/>

2 - Organisations gouvernementales - *Governmental Organizations*

ACLM	Advisory Council on Labour and Manpower (Québec) - CCTM
ALES	American Labor Education Service (E.U.)
ARDA	Office de l'aménagement rural et du développement agricole (Québec)
BAEQ	Bureau d'aménagement de l'Est du Québec
BES	Bureau of Employment Security (E.U.)
BFS	Bureau fédéral de la statistique (Canada) (aujourd'hui Statistique Canada) - DBS
BLS	Bureau of Labor Statistics (E.U.)
CAC	Commission de l'assurance-chômage (Canada) - UIC
CAT	Commission des accidents du travail (Québec) - WCB
CCAT	Comité consultatif de la Commission des accidents du travail (Québec)
CCRO	Conseil canadien des relations ouvrières (désigné aujourd'hui Conseil canadien des relations du Travail) - CLRB
CCRT	Conseil canadien des relations du Travail - CLRB
CCTM	Conseil consultatif du travail et de la main-d'oeuvre (Québec) - ACLM
CD of L	Canada Department of Labour - MTC
CDSNOQ	Conseil du développement social du Nord-Ouest québécois
CEC	Conseil économique du Canada - ECC
CEE	Conseil d'expansion économique (Québec)
CFPMO	Commission de la formation professionnelle de la main-d'oeuvre - MVTC
CGI	Conseil général de l'industrie (Québec)
CLRB	Canada Labour Relations Board - CCRO; CCRT
CMC	Centres de la main-d'oeuvre du Canada - CMC
CMC	Canada Manpower Centres - CMC
COEQ	Conseil d'orientation économique du Québec
CPDQ	Conseil de planification et de développement du Québec
CPR	Commission des prix et des revenus - PIC
CRO	Commission des relations ouvrières
CRTFP	Commission des relations du travail dans la fonction publique (Canada) - PSSRB
CRTQ	Commission des relations de travail du Québec - QLRB
CSM	Commission du salaire minimum (Québec) - MWB
CST	Conseil supérieur du travail (Québec) aujourd'hui - CCTM
DBS	Dominion Bureau of Statistics (Canada) (now Statistics Canada) - BFS
DGMO	Bureau de la direction générale de la main-d'oeuvre (Canada) - MBO
DLS	Division of Labor Standards (E.U.)
ECC	Economic Council of Canada - CEC
FMCS	Federal Mediation and Conciliation Service (E.U.)
GICQ	General Investment Corporation of Quebec - SGF

GPO	Government Printing Office (E.U.)
MBO	Manpower Branch Office (Canada) - DGMO
MTC	Ministère du travail du Canada - CD of L
MVTC	Manpower Vocational Training Commission - CFPMO
MWB	Minimum Wage Board (Québec) - CSM
NJBFSJD	National Joint Board for Settlement of Jurisdictional Disputes (Washington)
NLRB	National Labor Relations Board (E.U.)
NMB	National Mediation Board (E.U.)
OEC	Ontario Economic Council
OLRB	Ontario Labour Relations Board
OMAT	Office of Manpower, Automation and Training (E.U.)
OPES	Opération participation employeurs - salariés (Québec)
OSR	Office des salaires raisonnables (Québec)
PIC	Prices and Income Commission - CPR
PRB	Public Review Board (E.U.)
PSSRB	Public Service Staff Relations Board (Canada) - CRTFP
QLRB	Quebec Labour Relations Board - CRTQ
QPB	Quebec Pension Board - RRQ
RAMQ	Régie de l'assurance-maladie du Québec
RRQ	Régie des rentes du Québec - QPB
SC	Statistique Canada - SC
SC	Statistics Canada - SC
SGF	Société générale de financement (Québec) - GICQ
SPO	Service de placement du Québec
UIC	Unemployment Insurance Commission (Canada) - CAC
USD of L	United States Department of Labour
USWMC	U.S. War Manpower Commission
USWPB	U.S. War Production Board
WCB	Workmen's Compensation Board (Québec) - CAT
WCC	Workmen's Compensation Commission - CAT